Read, No. NE 907



The Mizorain Gazette. Published by Authority

Vol. XXII Aizawi, Friday 25. 6. 1993, Asadha , 4, S. E. 1915 Issue No. 20 26

aoro ke Mizorat

Fart El (A)

Repolations, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts, Award of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to land and Forests etc. by the State Govt. and Head of Departments.

ORDERS BY THE GOVERNOR NOTIFICATION

No. A. 22012/2/80-APT(A) PT the 21st June, 1993. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following J. A. G. of M. C. S. Officer to to the posts and headquarters mentioned against their names with immediate effect and until further orders.

SI. | Name of Officer

No.

It Director Fo

Present place

of posting

Where transferredposted

I. Pu Lalmawia Chhakehhuak

2. Pu S. Lianhrima Hauhnar

3 Pu Lalhnuna Chenkual

4 Pu N. L. Chakma

Jt. Director, Food & Civil Supplies Addl.D.C., Saiha

Town Administrator, Aizawl. Liaison Offcer, Shillong Town Administrator, Aizawl.

Jt. Director, Food &Civil Supplies
Deputy Secy., Revenue & L. A. D.

Addl. D.C., Saiha

The officers at Sl. Nos 2 and 1 will move first.

No.A.22012/4/89-Pers(B)Pt-II, the 21st June,1993. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Senior Grade of M.C.S. Officers to the posts and headquarters men. tioned against their names with immediate effect and until further orders:

SI. No.	Name of Officer	Present place of posting	Where transferred /posted
2. Pu 3. Pu 4. Pu 5. Pu 6. Pu 7. Pu 8. Pu 9. Pu	Lallura Sailo Johny T.O. Lalkhumliana V.T. Sakhu Khawtinthanga P.Lalthlengliana R. Vanneia H. Darzika John Tlangdingluaia Z.Lalhmingliana	S.D.O., Chawngte E.A.C., Saiha E.A.C., Lunglei E.O., Saiha ASO-I, Lunglei Dy.Controller of P & S, Aizawl Under Secretary, Revenue A.S.O-I, Aizawl Under Secy.,GAD D.T.O., Aizawl	A S.O-I, Lunglei S.D.O., Chawngte Under Secy., Finance S.D.O.(S), Saiha Dy.Director, Food & Civil Supplies Liaison Officer, Shillong District Transport Officer, Aizawl. Dy.Controller, P & S Under Secy., Revenue A.S.O-I, Aizawl.

They will move in the following orders :-

1. Pu Lallura Sailo

2: Pu Johny T.O.

Pu R. Vanneia Pu Z. Lalhmingliana

Pu H. Darzika

6. Pu P. Lalthlengliana

7. Pu John Tlangdingluaia

8. Pu Khawtinthanga 9. Pu V.T. Sakhu

10. Pu Lalkhumliana

A. 22012/2/91-P&AR (GSW) the 24th June, 1993. In the interest of public Service, the Governor of Mizoram is pleased to promote the following Under Secretaries to the Govt. of Mizoram to the posts of Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram in the pay scale of Rs. 3790-125-4700-150-5000/-p.m. plus other allowances as admissible under the rules from time to time with immediate effect and until further orders.

Sl. No.	Name of Officer		Head of Account	
1	Di D. Soiranganii		2251-090(2)H & FW	
1.	Pi B. Sairengpuii Under Secretary SAD (Acct.)		

The prom Govt. of Mize 6.93.

The pror hati High, Co their respecti and allowanc

No. A. 2201: service, the lysts, Interna Unit in the as admissibl til further

Sl. No.

The pro No .A

No. A. lic service. Analyst, to ram in the as admissi of public costing of the uarters men-

ansferred

glei /ngte Finance lha Food &

ir, Shillong

P & S Revenue Pu Lalbiakthanga . Under Secretary, Finance

Pu T. Sangkunga Dy: Director, A.T.I. 3451-090(2)-Agri.

3451-090(3)-Forest

The promotions are made against the vacant posts of Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram created vide Order No. A.11013/1/89-P&AR (GSW)/Pt. dt. 24.

The promotion of the above Officers will be subject to the decision of Gaubai High Court in Civil Rule No. 116/93. The officers will continue to work in their respective present places of posting until further orders. They will draw pay and allowances as shown against their names.

No. A. 22012/2/91-P&AR (GSW), the 24th June, 1993. In the interest of public ervice, the Governor of Mizoram is pleased to promote the following Junior Analysts, Internal Work Study Unit to the posts of Analyst, Internal Works Study Unit in the pay scale of Rs. 3000-100-3500-125-4500/-p.m. plus other allowances as admissible under the rules from time to time from the date of joining and until further order.

Sl. No.	Name of Officers	 Place of posting	
1,	Pu Thanchungnunga,	I. W. S. U., D. °.	& A. R.
2	Pu R. Lalchhuana,	I. W. S. U., D P.	& A. R.

The promotion are made against the vacant posts of Analyst created vide No .A 11019/1/85-SAE dated 11. 3. 92 and No. A. 11013/4/87-SAE

wing Under to the Govt. plus other nediate effect

st of public

unt

& FW

No. A. 22012/2/91-P&AR (GSW), the 24th June, 1993. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to temporarily promote Pi Parbuki, Analyst, to the post of Senior Analyst-cum-Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram in the pay scale of Rs. 3700-125-4700-150-5000/-p.m. plus other allowances as admissible under the rules rom me to time from the date of joining the post.

The promotion is made against the vacant post of Senior Analyst-cum/-Deputy Secretary created vide No.A.11019/1/85-SAE dated 12.3.92 and is purely on temporary basis subject to regularisation in accordance with the relevant Recruitment/-Service rules to be framed in due course.

Lalmalsawma, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.12026/33/88-IND, the 22nd June 1993. The Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu R. Lalruatkima S/O Saidawla Luangmual purely on adhorbasis to the post of Assistant Geologist in the scale of pay of Rs. 2200-4000/p.m. plus all other allowances as admissible under the Rules in force from time to time, under Industries (Geology&Mining Wing) Department, Govt. of Mizoram with immediate effect and until further orders on adhorbasis.

This appointment is made against the post vacated by Pu H. Lalenmawia. Assistant Geologist's transfer to PHE Department, vide this Department order No 12026/33/88-IND, dated 18th June 93.

This appointment will not bestow on Pu R. Lalruatkima any claim for regular appointment or seniority in the post and this appointment shall be regularised after due consultation with the MPSC, Mizoram.

Balbir Singh, Commissioner & Secretary, Industries Department, Govt. of Mizoram.

No.A.19018/1/91-HFW, the 24th June, 1993 In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Medical & Health Officer to the place shown against their name with immediate effect.

Sl.No.	Name o Doctor	Place of Posting .
1.	Dr. Lalremsiama Hrahsel	P.P. Unit, Kulikawn
2.	Dr. Thangchungnunga	Darlawn P.H.C.

D. Purkayastha, Joint Secretary to the Govt. of Mizoram, Health & Family Welfare Department.

-cum/-Deputy ely on tempo-Recruitment/-

No.H.19023/4/81-EDN 'A', the 22n June, 1993. In continuation of this Department's Notification of even number dated 2.6.92, the Governor of Mizoram is leased to order extension of the term of Pu V.L.Nghaka as Consultant, SCERT a contract basis for another period of 6(six) months with effect from 1.65 nder the same terms and conditions.

f Mizoram.

Lallunghnema, Commissioner/Secretary, Edn. H. R. Deptt.

Mizoram is ely on adhoc 2200-4000/rom time, to Mizoram with

o.A.19018/5/82-Coop the 21st June, 1993. The Governor of Mizoram is pleased ix the initial pay of Pu Vanzama, retired Government Servant as Deputy Restrar of Cooperative Societies in the scale of pay of Rs.3000-100-3500-125-4500/-M. for a period from 1.3.91 to 31.10.92 vide Notification No.A. 19018/5/82-Coop 23.12. 1992 at 00/- P.M. with effect from 1.3.91 as per CCS (Fixation of of re-employed pensioners) order 1986.

Lalenmawia. nt order No.

H.P. Sahu, Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram, Cooperation Department.

for regular gularised af

der of even No. dt. 21. 6. 93 in respect of Pu R. K. Van alrema serial No. 10s der Department's Department Dep of Mizoram is pleased to order transfer of the following sub-Divisional Offi-P. W. D indicated in column 2 and post them to the places shown in column of the table given below until further orders;

service, the ie following i immediate

Name of officer	Present place of posting.	New places of posting	REMARKS.
2	3	4	. , '.V' - '. 5'
Pu Zothansang Intoate Pu Lalhmunsiama	SDO, PWD, Lung- lei, S&I Sub- Divn, Lunglei, SDO; PWD, Khaw- zaw Sub-Divn. Khawzawl.	SDO, PWD, Khaw- zawl Sub-Divn. Khawzawl. AE, PWD in the Office of CE, PWD, Aizawl,	Vice Pu Lalhmunsia- ma; Vacant.

Pu R.K. Vanlalrema will remain as Assistant Engineer, PWD in the Office of erintending Engineer, PWD, Central Circle, Aizawl.*

f. Mizoram, partment.

Marie Land Robula, Commr. & Secretary to the Govt. of Mizoram, Public Works Department.

UP 3×04 扩展

CORRIGENDUM

No, A-11017/6/91-FST, the 21st June, 1993. The word "Sachanlui" which appeared in the last two sentences of the description of the southern boundary of Thenzawl Forest Division vide this Department's Notification No.A-11017/6/91-FST dt.15.10.91 may be read as "Herhselui".

T. Gupta.
Secretary to the Govt. of Mizoran Environment&Forests Department

ORDER

No. A. 22013/1/92-PW, the 21st June, 1993. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer of the following Assistant Engineers/Sub-Divisional Officers (Civil), P. W. D. indicated in Column 2 and post them to the places shown in Column 4 of the table given below until further orders:

Sl. Name of Officer	Present Place of posting	New place of posting	Remark
1 2 2	3	.,4	\$
1. Pu Lalruatkima	AE, PWD in the Office of SE, PWD, Lunglei Circle, Lunglei.	SDO, PWD Lunglei S4I Sub-Division, Lunglei.	Vice Pu Zoth- sang Intoate transferred.
2. Pu Zothangsang Intoate.	SDO, PWD, Lunglei S&I Sub-Division, Lunglei.	AE. PWD, in the Office of SE, PWD, Lung- lei Circle, Lunglei.	Vice Pu Lalruat- kima transferred.
3. Pu C. Lalhumhima	AE, PWD in the Office of SE, PWD Lunglei Circle, Lunglei	SDO, PWD Lawngtlai Sub- Division Lawng- tlai.	Vice Pu G.M. Nunia transferred.
4. Pu G.M. Nunia	SDO, PWD, Lawng- tlai Sub-Division Lawngtlai.	SDO. PWD. Tuipang Sub-Division Tuipang.	Vice Pu T.C. Vantum transferred.
5. Pu T. C. Vantum	SDO, PWD, Tuipang Sub- Division, Tuipang.	AE, PWD in the Office of SE, PWD Lunglei Cir- cle, Lunglei.	Vice Pu C. Lalhumhima transferred.

	12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-12-1	:3	4	-5
th appear of Then- /6/91-FST	6. Pu V. L. Nghing- lova	AE, PWD in the Office of CE, PWD, Aizawl.	SDO, PWD, Road S&I Sub-Division. Aizawl,	Vice Pu H. Zoramliana transferred.
Mizoran) epartment	7. Pu H. Zoramliana	S&I Sub-Division, Aizawl.	AE, PWD in the Office of CE, PWD, Aizawl.	Vice Pu V. L. Nghinglova transferred.
	8. Pu Lalchungnung	a AE, PWD in the Office of SE, PWD, Central Circle Aizawl	SDO, PWD Kolasib Sub-	Vice Pu Vanlalmuana
ervice, the ant England and post il further	9. Pu Vanlalmuana	SDO, PWD Kolasip Sub- Division, Kolasib.	AE, PWD, in the Office of SE,PWD Central Circle, Aizawl,	Vice Pu Lal- chungnunga transferred.
Remark	10, Pu R.K. Vanlal- rema	AE, PWD in the Office of SE, PWD, Central Circle, Aizawl.	SDO, PWD, Khawzawl Sub- Division' Khawzawl,	Vice Pu Lal- hmunsiama transferred.
u Zoth-	siama .	SDO,PWD, Khawzawl Sub- Division,Khawzawl.	AE,PWD, in the Office of	Vice Pu R.K Vanlalrema transferred
toate ed.	12 Pu H. T. Ro- hmingliana	SDO, PWD, Building Sub-Division (S) Aizawl.	SDO, PWD Sai-	Vice R. Zatawna transferred.
Lalruat nsferred		SDO, PWD Saitual S&I Sub-Division Saitual.	SDO, PWD, Building Sub- Division (S) Aizawl.	Vice Pu H. T Ro- hmingliana trans- ferred.
CM	Pu Lalruatkima,	Pu C. Lalhumhima, Pu	V. L. Nghinglova,	Pu Lalchungnunga,

and Pu R. K. Vanlalrem; will move first by handing over their respective charges to the existing AE in their respective Offices.

Pu H. T. Rohmingliana will move first by handing over his charge to the DO (TC) Building Division.

The Officers should take the charge of their respective new assignment within days form the date of issue of this order.

> Robula, Commissioner & Secretary to the Govt. of Mizoram, Public Works Department.

, of : De ic se ssista n 2 unti

vhicl lary 017/

e Pu Int ferre

Pu I tran

Pu G.M. ia transferred.

Pu T.C, Vantransferred

e Pu C. lhumhima nsferred.

PART IX

Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government.

CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Pu Laltlankima and 15 (fifteen) others for Registration of Cooperation of Cooperative Society at Dinthar B.P.O. Vaivakawn Police Station Vaivakawn Sub Division in the District of Aizawl.

I do hereby certify the pursuant to the Section 11 (2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 the Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited liability under the title of the Milan Exercise Book making Cooperative Society Ltd. and numbered as No Aw-78/92-93 Dated this the twenty first day of June in the year, one thousand nine hundred ninty three Anno Domini.

The Bye Laws adopted by the said Society have also been registered.

The following is the area of operation of the Society.

1. Dinthar V/C area.

In the matter of application of Pu Sailothanga and 14 (fourteen) others for Registration of Cooperation of Cooperative Society at Jail Veng B.P.O. Aizawl Police Station Aizawl Sub-Division Aizawl in the District of Aizawl,

I do hereby certify the pursuant to the Section 11 (2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 the Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited liability under the title of the Video Cassette Recording & Repairing Cooperative Society Ltd. and numbered as No.Aw-77/92-93 Dated this the twenty first day of June in the year, One thousand nine hundred ninety three Anno Domini.

The Bye Laws adopted by the said Society have also been registered.

The following is the area of operation of the Society.

1. Aizawl Town Area.

In the matter of application of Pu Lalrinthanga and 15 (Fifteen) others for Registration of Cooperation of Cooperative Society at Maubawk B.P.O Aizawl Police Station Aizawl Sub. Division Aizawl in the District of Aizawl.

I do hereby certify the pursuant to the Section 11 (2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 the Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited liability under the title of the Maubawk Sikul Veng Chow Industrial Cooperative Society Ltd. and numbered as No. Aw- 79/92-93 Dated this the Twenty second day of June in the year one thousand nine hundred ninety three Anno Domini.

The Bye Laws adopted by the said society have also been registered. The following is the area of operation of the Society.

1. Maubawk Sikul veng

Assistant Registrar, Cooperative Societies, Aizawl West, Mizoram, Aizawl.

thers for aivakawn

ost and

operative operative king Coc twenty
Domini.

hers for Aizawl

n Coosa Coo-Recor-Dated ninety